

KIELLA (12) *sb f*

kiella (11), **killa** (1); kiella : killa *Mącz* (5 : 1).

e jasne; w a wahania.

sg N kiella (6); *-a Mącz* (4), *-ã* (1) *Leop*, *-(a)* (1). \diamond *A kiellę* (3) [*w tym: -ą* (1)]. \diamond *I kiellą* (2).

\diamond *pl A kiell(e)* (1).

Sł stp notuje, Cn brak, Linde XVI w. (dwa z niżej notowanych przykładów).

1. *Narzędzie murarskie służące do nabierania zaprawy; trulla BartBydż, Mącz; rutrum Mącz* (6) : *Trulla* [...] *instrumentum cementariorum, kyella, pro muris faciendis BartBydż* 163b; *Rutrum, Niewykie naczynie którem wapno rościerają y rosprawiają wapienna łopátá/ Szufłá/ Kiellá y tákowym podobne naczinia. Mącz* 361d.

Wyrażenia: »kiella murarska« = *trulla caementarii Vulg* (2): *A oto Pan łtojący ná murze potynkowánym/ á w ręce iego kiella murárka. Leop Am* 7/7, *Am* 7/8.

»wapienna kiella« (1): *Thrulla* [...], *Wapienna kiellá. Mącz* 466d.

W przeni (1) : *Y rzekł Pan: Oto ia położę kiellę w pośrzod ludu mego Iłráelłkiego: niebędę go więcej thynkował. Leop Am* 7/8.

2. *Naczynie z rączką służące do nabierania wody; trulla Vulg; capula, urceus Mącz* (6) : *Item kyellá vlomyoná czenowa wkuchnyey vkradł LibMal* 1545/97v; *Leop* 4.Reg 25/14; *Urceus, Wodne naczynie/ killá/ wiáderko/ álbo łzkopiec. Mącz* 508c, 37b [2 r.].

Szereg: »kiella albo szkopiec« (1): *Decapulo, Kiellá/ álbo łzkopcem co przelewam/ wypróźniam. Mącz* 37b.

Synonim: 2. *szkopiec.*

Cf **KIELNIA, [KIELNICA]**